

Bản án số: 02/2019/HS-ST
Ngày 23-01-2019

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN YÊN DŨNG, TỈNH BẮC GIANG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Ngọc Oanh

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Ông Nguyễn Sỹ Minh
2. Bà Đinh Thị Thu Huyền

- Thư ký phiên tòa: Bà Lương Thị Nhẫn, Thư ký Tòa án nhân dân huyện Yên Dũng, tỉnh Bắc Giang.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Dũng tham gia phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Quỳnh Mai, Kiểm sát viên.

Ngày 23 tháng 01 năm 2019 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Yên Dũng, tỉnh Bắc Giang xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 88/2018/TLST-HS ngày 26 tháng 12 năm 2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 02/2019/QĐXXST-HS ngày 10 tháng 01 năm 2019 đối với bị cáo:

Họ và tên: Dương Minh N, sinh năm 1987 tại thị trấn N, huyện Y, tỉnh Bắc Giang. Tên gọi khác: Không.

Nơi cư trú: Tiểu khu 4, thị trấn N, huyện Y, tỉnh Bắc Giang; Nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hóa: 12/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; đảng, đoàn thể: không; con ông Dương Xuân T, sinh năm 1952; con bà Đặng Thị P, sinh năm 1960; vợ: Hoàng Thị Thu N, sinh năm 1989; bị cáo có một con sinh năm 2014.

- Tiền án, tiền sự: không.

- Nhân thân: Bản án số 108/2010/HS-ST ngày 13/7/2010 của Tòa án nhân dân thành phố Bắc Giang, tỉnh Bắc Giang xử phạt Dương Minh N 02 năm tù về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy". Nam chấp hành xong bản án vào tháng 01/2012.

Bị cáo bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 24/10/2018 đến nay, có mặt tại phiên tòa.

- *Người bị hại:* Chị Nguyễn Thị H, sinh năm 1990; địa chỉ: Thôn Y, xã Y, huyện Yên Lư, tỉnh Bắc Giang (Vắng mặt).

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:*

+ Chị Ngụy Thị H, sinh năm 1974; địa chỉ: Thôn H, xã Đ, huyện Yên Dũng, tỉnh Bắc Giang (Vắng mặt).

+ Ông Dương Xuân T, sinh năm 1952; địa chỉ: Tiểu khu 4, thị trấn N, huyện

Yên Dũng, tỉnh Bắc Giang (có mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 06 giờ ngày 24/10/2018, bị cáo Dương Minh N đi đến Bệnh viện đa khoa huyện Yên Dũng để thăm bạn của N đang điều trị bệnh ở trong Bệnh viện. Khi đi đến phòng số 117 thuộc khoa Ngoại tổng hợp Bệnh viện đa khoa huyện Yên Dũng, N nhìn thấy trong phòng có cháu Dương Hoàng Q là con trai của chị Nguyễn Thị H là bệnh nhân đang nằm ngủ trên giường đầu tiên từ cửa vào, bên cạnh cháu Q có để 01 chiếc túi xách da màu đen của chị H. Quan sát trong phòng không có ai trông coi tài sản và cháu Q đang ngủ nên N nảy sinh ý định trộm cắp chiếc túi xách trên giường ngủ của cháu Q. N đi vào trong phòng đến vị trí để chiếc túi xách, cầm chiếc túi xách đi ra ngoài rồi đi ra phía sau khoa ngoại tổng hợp và trèo tường ra ngoài đường. N đi đến ngôi nhà bỏ hoang của ông Giáp Văn T ở tiểu khu 3, thị trấn Neo kiểm tra đồ vật, tài sản bên trong túi thấy có 01 chiếc ví da màu đen, bên trong ví có 01 sợi dây chuyền bằng kim loại màu vàng, trên sợi dây chuyền có gắn một mặt bằng kim loại màu vàng hình trái tim và 3.044.000 đồng, N lấy tiền và sợi dây chuyền màu vàng, còn chiếc túi xách và chiếc ví da N để lại ở ngôi nhà bỏ hoang. Sau đó, N đi bộ ra ngoài đường đi nhờ xe của một người không quen biết đến cửa hàng vàng bạc Hùng Dũng của chị Nguyễn Thị H để bán chiếc dây chuyền màu vàng cho chị H được 13.380.000 đồng. Toàn bộ số tiền này và số tiền trong túi xách N đã chi tiêu cá nhân hết 12.994.000 đồng, còn lại 3.430.000 đồng.

Sau khi phát hiện bị mất trộm tài sản, chị Nguyễn Thị H đã làm đơn trình báo cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Yên Dũng.

Ngày 24/10/2018, biết hành vi của mình bị phát hiện nên N đã đến cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Yên Dũng làm việc và giao nộp 3.430.000 đồng để trả lại cho người bị hại. Cùng ngày, cơ quan điều tra đã xác minh truy tìm vật chứng, thu giữ tại ngôi nhà bỏ hoang của ông Giáp Văn T 01 ví da màu đen và 01 túi xách màu đen; thu giữ của chị Nguyễn Thị H 01 dây chuyền màu vàng, trên sợi dây chuyền có gắn một mặt bằng kim loại màu vàng hình trái tim.

Ngày 29/10/2018, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Yên Dũng có yêu cầu định giá tài sản để xác định giá trị chiếc túi xách và ví da N trộm cắp. Tại bản kết luận định giá tài sản số: 77/KL-ĐGTS ngày 01/11/2018 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Yên Dũng kết luận: 01 chiếc túi xách màu đen và 01 chiếc ví da màu đen có tổng giá trị 703.000 đồng.

Ngày 05/11/2018, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Yên Dũng trung cầu giám định chất và hàm lượng, khối lượng của chiếc dây chuyền Nam trộm cắp. Tại kết luận giám định số: 6139/C09 ngày 15/11/2018 của Viện khoa học hình sự Bộ công an kết luận: "01 dây chuyền bằng kim loại màu vàng gửi giám định có tổng khối lượng 15,19 gam là vàng (Au), hàm lượng Au trung bình 99,98%".

Ngày 26/11/2018, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Yên Dũng có yêu cầu định giá tài sản để xác định giá trị chiếc dây chuyền bằng vàng N trộm cắp. Tại

bản kết luận định giá tài sản số: 79/KL-ĐGTS ngày 27/11/2018 của Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng hình sự huyện Yên Dũng kết luận: 01 dây chuyền kim loại màu vàng có khối lượng 15,19 gam có giá trị là 14.096.000 đồng.

Như vậy, tổng giá trị tài sản Dương Minh N trộm cắp của chị Nguyễn Thị H là 17.843.000 đồng.

Tại cơ quan điều tra, Dương Minh N thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên.

Tại bản cáo trạng số: 03/CT-VKSYD ngày 25/12/2018 Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Dũng đã truy tố bị cáo Dương Minh N về tội "Trộm cắp tài sản" theo quy định tại khoản 1 Điều 173- Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa hôm nay, bị cáo thừa nhận cáo trạng của Viện kiểm sát truy tố là đúng người, đúng tội, bị cáo không bị oan. Bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Người bị hại là chị Nguyễn Thị H vắng mặt tại phiên tòa nhưng các lời khai có trong hồ sơ thể hiện: Ngày 24/10/2018 sau khi phát hiện tài sản của mình là 01 chiếc túi xách màu đen, bên trong túi xách có 01 chiếc ví da màu đen, bên trong ví có 01 sợi dây chuyền bằng vàng, trên sợi dây chuyền có gắn một mặt hình trái tim và số tiền 3.044.000 đồng chị đã làm đơn trình báo Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Yên Dũng. Nay chị đã được nhận lại 01 chiếc túi xách màu đen, 01 chiếc ví da màu đen, 01 sợi dây chuyền bằng vàng, trên sợi dây chuyền có gắn một mặt hình trái tim và bố để bị cáo Nam là ông Dương Xuân T đã bồi thường cho chị số tiền 3.044.000 đồng, chị tự nguyện không yêu cầu bị cáo N phải bồi thường thêm. Ngoài ra chị H không có yêu cầu, đề nghị gì khác.

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan đến vụ án là chị Nguyễn Thị H vắng mặt tại phiên tòa, nhưng các lời khai có trong hồ sơ thể hiện việc chị có mua 01 sợi dây chuyền bằng vàng, trên sợi dây chuyền có gắn một mặt hình trái tim của N với giá 13.380.000 đồng nhưng chị không biết đó là tài sản do Nam phạm tội mà có. Chị đã được cơ quan Cảnh sát điều tra công an huyện Yên Dũng trả lại số tiền 3.430.000 đồng là tiền của bị cáo N giao nộp, ông Dương Xuân T là bố để của bị cáo N đã bồi thường cho chị số tiền 9.950.000 đồng. Nay chị không có yêu cầu gì, đề nghị gì khác.

Ông Dương Xuân T là người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án có mặt tại phiên tòa trình bày: Ông là bố để của bị cáo N, sau khi hành vi của N bị phát hiện ông đã thay mặt N bồi thường cho chị Nguyễn Thị H số tiền 3.044.000 đồng và bồi thường cho chị Nguyễn Thị H số tiền 9.950.000 đồng. Ông tự nguyện không yêu cầu bị cáo N phải trả cho ông số tiền trên. Nay ông đề nghị HĐXX xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Sau phần xét hỏi, tại phần tranh luận Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Dũng đã phát biểu lời luận tội đối với bị cáo, phân tích tính chất mức độ nguy hiểm của hành vi mà bị cáo đã thực hiện, nhân thân bị cáo, tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của bị cáo đã giữ nguyên quan điểm như Cáo trạng đã truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

Tuyên bố: Bị cáo Dương Minh N phạm tội “Trộm cắp tài sản”.

Áp dụng khoản 1 Điều 173, điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 38 Bộ luật hình sự.

Xử phạt: Bị cáo Dương Minh N từ 12 đến 15 tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 24/10/2018. Miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

Về trách nhiệm dân sự: Do người bị hại và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan không yêu cầu bị cáo bồi thường thêm nên không đề nghị xem xét giải quyết.

Về án phí: Bị cáo Dương Minh N phải chịu án phí hình sự theo quy định của pháp luật.

Ngoài ra, đại diện VKSND huyện Yên Dũng còn đề nghị tuyên quyền kháng cáo theo quy định.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại gì về hành vi và quyết định của những người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của những người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Trước cũng như tại phiên tòa hôm nay, bị cáo khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như bản cáo trạng đã truy tố. Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với lời khai của bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan, phù hợp với các tài liệu, chứng cứ mà cơ quan điều tra đã thu thập được thể hiện trong hồ sơ vụ án về thời gian, địa điểm và diễn biến của quá trình bị cáo thực hiện hành vi phạm tội. Hội đồng xét xử có đủ cơ sở để kết luận:

Khoảng 06 giờ ngày 24/10/2018, tại phòng 117 thuộc Khoa ngoại tổng hợp, Bệnh viện đa khoa huyện Yên Dũng bị cáo Dương Minh N đã có hành vi lén lút chiếm đoạt 01 chiếc túi xách da màu đen, bên trong túi xách có số tiền 3.044.000 đồng; 01 ví da màu đen và 01 sợi dây chuyền màu vàng có khối lượng 15,19 gam hàm lượng 99,98% với tổng trị giá là 17.843.000 đồng của chị Nguyễn Thị H rồi đem chiếc dây chuyền vàng bán cho chị Ngụy Thị H được 13.380.000 đồng. HĐXX nhận thấy cáo trạng số: 03/CT-VKSYD ngày 25/12/2018 Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Dũng đã truy tố bị cáo là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[3] Xét tính chất của vụ án: Vụ án này có 01 bị cáo phạm tội với lỗi cố ý, hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội đã trực tiếp xâm hại đến quyền sở hữu tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ, gây hoang mang trong quần chúng nhân dân, ảnh hưởng xấu đến trật tự an tại địa phương. Xét về nhân thân bị cáo thì thấy: Tại bản án số 108/2010/HS-ST ngày 13/7/2010 của Tòa án nhân dân thành phố Bắc Giang, tỉnh Bắc Giang xử phạt Dương Minh N 02 năm tù về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy". Nam chấp hành xong bản án vào tháng 01/2012.

Do đó, cần phải áp dụng hình phạt tù có thời hạn, cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian để cải tạo, giáo dục bị cáo trở thành người có ích cho xã hội như đại diện VKSND huyện đã phát biểu về đường lối giải quyết vụ án.

[4] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không có.

[5] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa hôm nay bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; bị cáo đã tác động gia đình bồi thường thiệt hại cho người bị hại và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan; bị cáo đã có thời gian phục vụ trong quân đội; bị cáo có bố đẻ là ông Dương Xuân T là thương binh hạng hai. Do vậy, cần áp dụng điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự để giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo khi quyết định hình phạt.

[6] Về hình phạt bổ sung: Tội phạm do bị cáo thực hiện, lẽ ra phải áp dụng hình phạt bổ sung là hình phạt tiền đối với bị cáo. Tuy nhiên, HĐXX thấy bị cáo không có nghề nghiệp và thu nhập ổn định, nên HĐXX không áp dụng hình phạt bổ sung là hình phạt tiền đối với bị cáo.

[7] Đối với chị Nguyễn Thị H đã có đã có hành vi mua 01 sợi dây chuyền bằng vàng, trên sợi dây chuyền có gắn một mặt hình trái tim của N với giá 13.380.000 đồng nhưng chị không biết đó là tài sản do N phạm tội mà có nên cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Yên Dũng không xử lý là có căn cứ.

[8] Về trách nhiệm dân sự: Ông Dương Xuân T là bố đẻ bị cáo Dương Minh N đã tự nguyện bồi thường cho chị Nguyễn Thị H số tiền 3.044.000 đồng và bồi thường cho chị Nguyễn Thị H số tiền 9.950.000 đồng, bị cáo N đã bồi thường cho chị Nguyễn Thị H số tiền 3.430.000 đồng. Nay người bị hại; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan không có yêu cầu gì về bồi thường nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[9] Về án phí: Bị cáo Dương Minh N phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[10] Quyền kháng cáo: Bị cáo; người bị hại; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan được quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố: Bị cáo Dương Minh N phạm tội "Trộm cắp tài sản".

Áp dụng khoản 1 Điều 173; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 Bộ luật hình sự.

Xử phạt: Bị cáo Dương Minh N 12 (mười hai) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 24/10/2018.

Miễn hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

- **Về án phí:** Căn cứ Điều 135, 136 - BLTTHS và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội, quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo Dương Minh N phải chịu 200.000 đồng tiền án phí hình sự sơ thẩm.

- **Về quyền kháng cáo:** Căn cứ Điều 331, 332 và 333- BLTTHS

Án xử công khai sơ thẩm, báo cho bị cáo, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có mặt biết có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Người bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Bắc Giang;
- VKSND tỉnh Bắc Giang;
- VKSND huyện Yên Dũng;
- Chi Cục THADS huyện Yên Dũng;
- Những người tham gia tố tụng;
- Lưu: VP, Hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán

Nguyễn Ngọc Oanh

CÁC HỘI THẨM NHÂN DÂN

THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Sỹ Minh - Đinh Thị Thu Huyền

Nguyễn Ngọc Oanh

CÁC HỘI THẨM NHÂN DÂN

THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Sỹ Minh - Đinh Thị Thu Huyền

Nguyễn Ngọc Oanh